



立即發表：2017 年 1 月 26 日

州長安德魯 M. 葛謨

## 葛謨州長宣佈透過第 4 輪重建紐約社區計畫 (RESTORE NY COMMUNITIES INITIATIVE) 撥款將近 4,000 萬美元

### 75 個項目獲得撥款，用於振興中心區並創造經濟機會

安德魯 M. 葛謨州長今日宣佈透過第 4 輪重建紐約社區計畫撥款將近 4,000 萬美元給 75 個自治市。重建紐約社區計畫支持紐約州各地的自治市復興工作，從而幫助振興中心區並在紐約州西部地區 (Western New York) 和長島地區 (Long Island) 的各個社區創造經濟機會。

「這些項目將改造荒廢的房產和提供重點基礎設施投資，藉此幫助為紐約州各地社區帶來新活力和增長機會，」葛謨州長表示。「我們利用這筆撥款幫助建設更強大的地區經濟，並為全體民眾把紐約州建設得更加繁榮。」

葛謨州長在《2016 財政年度州政府預算案 (FY16 State Budget)》中公佈重建紐約社區計畫，並指定紐約州經濟發展廳 (Empire State Development) 執行該計畫。第 4 輪計畫在 2016 年 6 月啟動。城市、城鎮、村莊均有資格為項目申請支持，用於拆除、解構、重建空置、荒廢、充公、多餘的房產。

「透過保存我們中心區的文化遺產和歷史特質，葛謨州長為舊公共機構建築帶來新生機，並為未來的經濟成功和機會奠定基礎，」副州長霍楚爾 (Hochul) 今天在戈萬達村 (Gowanda) 獲得撥款的好萊塢劇院 (Hollywood Theater) 發表演講時表示。

紐約州經濟發展廳總裁、首席執行官兼廳長霍華德·澤穆斯基 (Howard Zemsky) 表示，「重建紐約社區計畫振興城市中心區，是朝著吸引居民和企業重建資源匱乏的街區邁出的重要一步。」

各地區的重點項目詳述如下，獲得撥款的項目的完整名單請見[此處](#)。

### 首府地區 (Capital Region)

首府地區獲得 3,028,205 美元資金用於支持 5 個項目。

重點項目包括：

- 斯克內克塔迪市 (City of Schenectady)——獲得 100 萬美元撥款用於『重建斯克內克塔迪市 (Restore Schenectady)』項目，包括拆除或重建 10 座混合用途房產和清除有害物質。
- 特洛伊市 (City of Troy)——獲得 778,205 美元撥款用於重建並最終重新開放歷史悠久的美國劇院 (American Theater)，這是該市大規模重建河畔街 (Riverwalk) 計畫的組成部分。

### 紐約州中部地區 (Central New York)

紐約州中部地區獲得 335 萬美元撥款用於支持四個項目。

重點項目包括：

- 錫拉丘茲市 (City of Syracuse)——獲得 200 萬美元撥款用於把四棟歷史建築改造成混合用途房產，從而鞏固此前的『重建紐約撥款 (Restore NY Funding)』完成的工作。
- 鳳凰村 (Village of Phoenix)——獲得 50 萬美元撥款用於改造運河濱水區 (Canal Waterfront District) 三棟空置的建築。

### 五指湖地區 (Finger Lakes)

五指湖地區獲得 5,536,888 美元撥款用於支持 9 個項目。

重點項目包括：

- 羅切斯特市 (City of Rochester)——獲得 200 萬美元撥款，用於把七棟房產重建成混合用途建築以完成該市總體計畫的部分工作。
- 巴達維亞市 (City of Batavia)——獲得 50 萬美元撥款用於拆除、整治、翻修原埃里克特車站 (Ellicott Station)，從而建造混合用途建築。

### 長島地區

長島地區獲得 1,458,470 美元撥款用於支持 3 個項目。

重點項目包括：

- 河源鎮 (Town of Riverhead)——獲得 50 萬美元撥款用於改造並重建三棟建築，這是 3,000 萬美元項目的組成部分，該項目涉及建設價格適中的住房、零售空間以及食品生產廠房。
- 亨普斯特德鎮 (Town of Hempstead)——獲得 458,470 美元撥款，用於改造格蘭德大道 (Grand Avenue) 多棟老化的房產供混合使用。

### 哈得遜中部地區 (Mid-Hudson)

哈得遜中部地區獲得 5,419,490 美元撥款用於支持 10 個項目。

重點項目包括：

- 楊克斯市 (City of Yonkers)——獲得 200 萬美元撥款用於改造楊克斯市中心區惠勒街區 (Wheeler Block) 內三棟閒置的建築。
- 金斯頓市 (City of Kingston)——獲得 50 萬美元撥款用於拆除一棟商業建築並重建三棟住宅建築。該項目將新建可持續能源廣場 (Energy Square)，並在一處新的零淨能源建築內建造經濟適用房。

### 麥可山谷 (Mohawk Valley)

麥可山谷獲得 4,652,915 美元撥款用於支持 9 個項目。

重點項目包括：

- 尤迪卡市 (City of Utica)——獲得 100 萬美元撥款用於把兩棟歷史建築改造成混合用途房產，這是一個斥資 450 萬美元的項目的組成部分，用於在歷經 20 年時間後對這些建築重新徵稅。
- 卡納卓里村 (Village of Canajoharie)——獲得 50 萬美元撥款用於拆除原比納工廠 (Beech-Nut Plant) 的東側建築。

### 紐約北部地區 (North Country)

紐約北部地區獲得 4,174,000 美元撥款用於支持 10 個項目。

重點項目包括：

- 奧格斯登堡市 (City of Ogdensburg)——獲得 50 萬美元撥款用於拆除兩棟建築，這是以該市棕地機會區計畫 (Brownfield Opportunity Area Plan) 為核心的項目的組成部分。
- 沃特頓市 (City of Watertown)——獲得 50 萬美元撥款用於把原共濟會寺 (Masonic Temple) 改造成混合用途建築。

### 紐約州南部地區 (Southern Tier)

紐約州南部地區獲得 4,234,750 美元撥款用於支持 11 個項目。

重點項目包括：

- 奧韋戈村 (Village of Owego)——獲得 50 萬美元撥款用於拆除並重建該村歷史中心區中央商業區 (Historic Downtown Central Business District) 的一棟地標建築。
- 恩迪科特村 (Village of Endicott)——獲得 50 萬美元撥款用於把兩座原有的學校改造成多戶公寓，並改造一棟混合用途建築。

### 紐約州西部地區

紐約州西部地區獲得 7,295,257 美元撥款用於支持 14 個項目。

重點項目包括：

- 水牛城 (City of Buffalo)——獲得 1,912,028 美元撥款用於改造北地廊道 (Northland Corridor)，包括拆除三棟廢棄建築和一棟住宅。還將改造一座小商業園用於吸引商業投資。
- 詹姆斯敦市 (City of Jamestown)——獲得 50 萬美元撥款用於改造原科凱銀行 (Key Bank) 建築，這是該市獲獎的中心區復興計畫 (Downtown Revitalization Initiative) 競標的組成部分。

###

網站 [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov) 有更多新聞  
紐約州 | 行政辦公室 | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418